

SKLEP SKUPNEGA ODBORA EGP

št. 212/2013

z dne 8. novembra 2013

o spremembi Protokola 47 (o opravi tehničnih ovir v trgovini z vinom) k Sporazumu EGP

SKUPNI ODBOR EGP JE –

ob upoštevanju Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru (v nadaljnjem besedilu: Sporazum EGP) in zlasti člena 98 Sporazuma,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Izvedbeno uredbo Komisije (EU) št. 579/2012 z dne 29. junija 2012 o spremembi Uredbe (ES) št. 607/2009 o določitvi nekaterih podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 479/2008 v zvezi z zaščitnimi označbami porekla in geografskimi označbami, tradicionalnimi izrazi, označevanjem in predstavitvijo nekaterih proizvodov iz vinskega sektorja ⁽¹⁾ je treba vključiti v Sporazum.
- (2) Izvedbeno uredbo Komisije (EU) št. 1185/2012 z dne 11. decembra 2012 o spremembi Uredbe (ES) št. 607/2009 o določitvi nekaterih podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 479/2008 v zvezi z zaščitnimi označbami porekla in geografskimi označbami, tradicionalnimi izrazi, označevanjem in predstavitvijo nekaterih proizvodov iz vinskega sektorja ⁽²⁾ je treba vključiti v Sporazum.
- (3) Ta sklep se navezuje na zakonodajo v zvezi z vinom. Zakonodaja v zvezi z vinom se ne uporablja za Lihtenštajn, dokler je nanj razširjena uporaba Sporazuma med Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o trgovini s kmetijskimi proizvodi, kakor je navedeno v sedmem odstavku uvoda k Protokolu 47 k Sporazumu. Ta sklep se zato ne uporablja za Lihtenštajn.
- (4) Protokol 47 k Sporazumu EGP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Dodatek 1 k Protokolu 47 k Sporazumu EGP se spremeni:

⁽¹⁾ UL L 171, 30.6.2012, str. 4.⁽²⁾ UL L 338, 12.12.2012, str. 18.

1. v točki 11 (Uredba Komisije (ES) št. 607/2009) se dodata naslednji alineji:

„– **32012 R 0579**: Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 579/2012 z dne 29. junija 2012 (UL L 171, 30.6.2012, str. 4).

– **32012 R 1185**: Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 1185/2012 z dne 11. decembra 2012 (UL L 338, 12.12.2012, str. 18).“;

2. besedilo prilagoditve v točki 11 se nadomesti z naslednjim:

„V tem sporazumu veljajo določbe Uredbe v skladu z naslednjimi prilagoditvami:

- (a) členu 70a se doda naslednje besedilo:

„Države Efte uporabljajo, kadar jih to zadeva, postopke iz člena 70a(1)(b), 70a(2) in 70a(4).“;

- (b) v preglednici v delu A Priloge X se doda naslednje:

.V norveščini	„sulfitter“ ali „svoveldioksid“	„egg“, „eggprotein“, „eggprodukt“, „egglysozym“ ali „eggalbumin“	„melk“, „melkeprodukt“, „melkekasein“ ali „melkeprotein“
---------------	---------------------------------	--	--

- (c) v preglednici v Prilogi Xa se doda naslednje:

.NO	„bearbeidingsvirksomhet“ ali „vinprodusent“	„bearbeidet av“
-----	---	-----------------

Člen 2

Besedili izvedbenih uredb (EU) št. 579/2012 in (EU) št. 1185/2012 v islandskem in norveškem jeziku, ki se objavita v Dopolnilu EGP k Uradnemu listu Evropske unije, sta verodostojni.

Člen 3

Ta sklep začne veljati 9. novembra 2013, pod pogojem, da so bila predložena vsa uradna obvestila v skladu s členom 103(1) Sporazuma EGP (*).

Člen 4

Ta sklep se objavi v sklopu EGP *Uradnega lista Evropske unije* in Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*.

V Bruslju, 8. novembra 2013

Za Skupni odbor EGP
Predsednik
Thórir IBSEN

(*) Navedena ni nobena ustavna zahteva.